

Dan it-test hu mahsub purament bhala ghodda ta' dokumentazzjoni u m'ghandu l-ebda effett legali. L-istituzzjonijiet tal-Unjoni m'ghandhom l-ebda responsabbiltà għall-kontenut tiegħu. Il-verżjonijiet awtentiċi tal-atti rilevanti, inklużi l-preamboli tagħhom, huma daww ippubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea u disponibbli f'EUR-Lex. Daww it-testi uffiċjali huma aċċessibbli direttament permezz tal-links inkorporati f'dan id-dokument

► **B****REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) Nru 1407/2013**

tat-18 ta' Diċembru 2013

dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea għall-ghajna *de minimis*

(Test b'relevanza għaż-ŻEE)

(ĠU L 352, 24.12.2013, p. 1)

Emendat minn:

## Ġurnal Uffiċjali

		Nru	Paġna	Data
► <b><u>M1</u></b>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2020/972 tat-2 ta' Lulju 2020	L 215	3	7.7.2020
► <b><u>M2</u></b>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2023/2391 tal-4 ta' Ottubru 2023	L 2391	1	5.10.2023

Ikkoreġut minn:► **C1** Emendi, Ġ.U. L 410, 18.11.2021, p. 204 (1407/2013)

**▼B****REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (UE) Nru 1407/2013****tat-18 ta' Diċembru 2013****dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea għall-ghajjnuna *de minimis*****(Test b'relevanza għaż-ŻEE)***Artikolu 1***Kamp ta' applikazzjoni**

1. Dan ir-Regolament japplika għal għajjnuna mogħtija lill-imprizi fis-setturi kollha, hlief għal:

**▼M2**

- (a) l-għajjnuna mogħtija lill-imprizi attivi fil-produzzjoni primarja tal-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura;
- (aa) għajjnuna mogħtija lil imprizi attivi fis-settur tal-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura, fejn l-ammont tal-għajjnuna huwa ffissat abbażi tal-prezz jew tal-kwantità tal-prodotti mixtrija jew imqiegħda fis-suq;

**▼B**

- (b) għajjnuna mogħtija lil imprizi attivi fil-produzzjoni primarja ta' prodotti agrikoli;
- (c) għajjnuna mogħtija lil imprizi attivi fis-settur tal-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli, fil-każijiet li ġejjin:
  - (i) meta l-ammont tal-għajjnuna jkun stabbilit fuq il-bażi tal-prezz jew kwantità ta' prodotti ta' dak it-tip mixtrija minn produttori primarji jew imqiegħda fis-suq mill-imprizi kkonċernati;
  - (ii) meta l-għajjnuna tkun bil-kundizzjoni li parti minnha jew kollha kemm hi tingħata lill-produttori primarji;
- (d) għajjnuna lill-attivitajiet relatati mal-esportazzjoni lejn pajjiżi terzi jew Stati Membri, l-aktar għajjnuna marbuta direttament ma' kwantitajiet esportati, mat-twaqqif u l-operazzjoni ta' netwerk ta' distribuzzjoni jew ma' nefqa oħra kurrenti marbuta mal-attività tal-esportazzjoni;
- (e) għajjnuna li tiddependi mill-użu ta' prodotti domestiċi bi preferenza fuq prodotti importati.

**▼M2**

2. Meta impriza tkun attiva fis-setturi msemmija fil-paragrafu 1, il-punti (a), (aa), (b) jew (c), u tkun attiva wkoll f'settur wiehed jew iktar jew ikollha attivitajiet oħrajn li jaqgħu taħt il-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament, dan ir-Regolament japplika għal għajjnuna mogħtija fir-rigward tas-setturi jew tal-attivitajiet tal-aħħar, dment li l-Istati Membri kkonċernati jiżguraw, b'mezzi xierqa bħas-separazzjoni tal-attivitajiet jew bid-distinzjoni tal-ispejjeż, li l-attivitajiet fis-setturi esklużi mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament ma jibbenefikawx mill-għajjnuna *de minimis* mogħtija skont dan ir-Regolament.

**▼B***Artikolu 2***Definizzjonijiet**

1. Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

**▼M2**

(a) “prodotti agrikoli” tfisser il-prodotti elenkati fl-Anness I tat-Trattat, bl-eċċezzjoni tal-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura koperti bir-Regolament (UE) Nru 1379/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill <sup>(1)</sup>;

**▼B**

(b) “ipproċessar ta' prodotti agrikoli” tfisser kwalunkwe operazzjoni fuq prodott agrikolu li tirriżulta fi prodott li huwa wkoll prodott agrikolu, hliet attivitajiet li jsiru f'razzett li huma neċessarji biex prodott minn animal jew pjanta jiġi ppreparat għall-ewwel bejgħ;

(c) “il-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti agrikoli” tfisser li żżomm jew turi bl-għan li tbiegħ, li toffri għall-bejgħ, li tikkonsenja jew kwalunkwe mod ieħor ta' tqegħid fis-suq, minbarra l-ewwel bejgħ minn produttur primarju lil min jerga' jbiegħ jew lil proċessuri u kwalunkwe attività li tipprepara prodott għal dak l-ewwel bejgħ. Bejgħ minn produttur primarju lill-konsumaturi finali għandu jkun ikkunsidrat bħala kummerċjalizzazzjoni jekk isir f'bini separat irriżervat għal dak il-għan;

**▼M2**

(d) “prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura” tfisser il-prodotti definiti fl-Artikolu 5, il-punti (a) u (b) tar-Regolament (UE) Nru 1379/2013;

(e) “produzzjoni primarja ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura” tfisser l-operazzjonijiet kollha relatati mas-sajd, it-trobbija jew il-kultivazzjoni ta' organiżmi akkwatiċi, kif ukoll attivitajiet f'azzjenda agrikola jew abbord meħtieġa għall-preparazzjoni tal-ewwel bejgħ ta' prodott tal-animalli jew tal-ħxejjex, inkluż it-tqattigh, l-iffilittjar jew l-iffriżar, u l-ewwel bejgħ lil rivendituri jew lil proċessuri;

(f) “l-ipproċessar u l-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura” tfisser l-operazzjonijiet kollha, inkluż l-immaniġġjar, it-trattament u t-trasformazzjoni, imwettqin wara l-ħin li fih jinżel l-art il-prodott jew jinħasad, li jirriżultaw fi prodott ipproċessat, kif ukoll id-distribuzzjoni tiegħu.

**▼B**

2. “Impriza wahda” tinkludi, għall-iskopijiet ta' dan ir-Regolament, l-intrapriża kollha li jkollhom bejniethom mill-inqas wahda mir-relazzjonijiet li ġejjin:

(a) intrapriża wahda li jkollha l-maġġoranza tad-drittijiet tal-vot tal-azzjonisti jew tal-membri f'intrapriża oħra;

(b) intrapriża wahda li jkollha d-dritt taħtar jew tneħhi maġġoranza mill-membri tal-korp amministrattiv, tal-ġestjoni jew dak ta' sorveljanza ta' intrapriża oħra;

<sup>(1)</sup> Ir-Regolament (UE) Nru 1379/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2013 dwar l-organizzazzjoni komuni tas-swieq fil-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1184/2006 u (KE) Nru 1224/2009 u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 104/2000 (GU L 354 28.12.2013, p. 1).

**▼B**

- (c) intrapriża waħda li jkollha d-dritt teżerċita influwenza dominanti fuq intrapriża oħra skont kuntratt ma' dik l-intrapriża jew skont dispozizzjoni tal-memorandum jew tal-artikoli ta' assoċjazzjoni tagħha;
- (d) intrapriża waħda, illi tkun azzjonista fi jew membru ta' intrapriża oħra, tikkontrolla waħedha, skont ftehim ma' azzjonisti oħra fi jew membri ta' dik l-intrapriża, maġġoranza tad-drittijiet tal-voti tal-azzjonisti jew tal-membri f'dik l-intrapriża.

L-intrapriži li jkollhom waħda mir-relazzjonijiet imsemmijin fil-punti (a) sa (d) tal-ewwel subparagrafu permezz ta' intrapriża waħda jew aktar għandhom wkoll jitqiesu bħala impriża waħda.

*Artikolu 3***Għajnuna de minimis**

1. Il-miżuri ta' għajnuna jitqiesu li ma jissodisfawx il-kriterji tal-Artikolu 107(1) tat-Trattat u għaldaqstant ikunu eżentati mill-htieġa tan-notifika fl-Artikolu 108(3) tat-Trattat, jekk jissodisfaw il-kundizzjonijiet stipulati f'dan ir-Regolament.

2. L-għajnuna totali *de minimis* mogħtija lil kull Stat Membru lil xi impriża waħda m'għandhiex tkun iktar minn EUR 200 000 fuq kwalunkwe perijodu ta' tliet snin fiskali.

L-għajnuna totali *de minimis* mogħtija lil kull Stat Membru lil xi impriża waħda li twettaq trasport tal-merkanzija bit-triq b'kiri jew bi hłas ma għandhiex tkun iktar minn EUR 100 000 fuq kwalunkwe perijodu ta' tliet snin fiskali. Din l-għajnuna *de minimis* ma għandhiex tintuża għall-akkwist ta' vetturi għat-trasport tal-merkanzija bit-triq.

3. Jekk impriża twettaq trasport tal-merkanzija bit-triq b'kiri jew bi hłas kif ukoll attivitajiet oħrajn li għalihom japplika l-limitu massimu ta' EUR 200 000, il-limitu ta' EUR 200 000 għandu japplika għall-impriża, sakemm l-Istati Membri kkonċernati jiżguraw b'mezzi xierqa, bħas-separazzjoni tal-attivitajiet jew id-distinzjoni bejn l-ispejjeż, li l-benefiċċju għall-attività tat-trasport tal-merkanzija bit-triq ma jkunx iktar minn EUR 100 000 u li l-ebda għajnuna *de minimis* ma tintuża għall-akkwist ta' vetturi għat-trasport tal-merkanzija bit-triq.

4. L-għajnuna *de minimis* għandha titqies li tkun ingħatat fil-mument li l-impriża tingħata d-dritt legali li tirċievi dik l-għajnuna skont ir-regim legali nazzjonali applikabbli indipendentement mid-data tal-hłas tal-għajnuna *de minimis* lill-impriża.

5. Il-limiti stabbiliti fil-paragrafu 2 għandhom japplikaw indipendentement mit-tip ta' għajnuna *de minimis* jew l-għan ta' dik l-għajnuna u indipendentement minn jekk l-għajnuna mogħtija mill-Istat Membru hijiex finanzjata totalment jew parzjalment minn riżorsi li joriġinaw mill-Unjoni. Il-perjodu ta' tliet snin fiskali għandu jiġi ddeterminat b'referenza għas-snin fiskali użati mill-impriża fl-Istat Membru kkonċernat.

6. Għall-iskopijiet tal-limiti stipulati fil-paragrafu 2, kull għajnuna għandha tkun espressa bħala għotja ta' flus. Iċ-ċifri kollha użati għandhom ikunu grossi, jiġifieri, qabel kwalunkwe tnaqqis ta' taxxa jew ta' xi tariffi oħrajn. ► **C1** Fejn għajnuna tingħata f'forma oħra differenti minn għotja, l-ammont ta' għajnuna għandu jkun l-ekwivalenti tal-għotja gross tal-għajnuna. ◀

**▼B**

Għajjnuna pagabbli f'għadd ta' pagamenti għandha tiġi skontata għall-valur tagħha fil-mument li tingħata. Ir-rata tal-interessi li għandha tintuża għal skopijiet ta' skont għandha tkun ir-rata ta' referenza applikabbli fil-mument li tingħata l-għajjnuna.

7. Fejn il-limitu massimu rilevanti stabbilit fil-paragrafu 2 jinqabeż permezz tal-ghotja ta' għajjnuna ġdida *de minimis*, l-ebda waħda mill-għajjnuna l-ġdida ma tista' tibbenefika minn dan ir-Regolament.

8. Fil-każ ta' amalgamazzjonijiet jew akkwisti, l-għajjnuna kollha *de minimis* mogħtija lil kull waħda mill-imprizi qabel l-amalgamazzjoni titqies meta jiġi ddeterminat jekk kwalunkwe għajjnuna *de minimis* ġdida lill-impriza l-ġdida jew lill-impriza li takkwistaha taqbiżx il-limitu massimu rilevanti. Għajjnuna *de minimis* li tkun nġhatat legalment qabel l-amalgamazzjoni jew l-akkwiżizzjoni għandha tibqa' legali.

9. Jekk impriza waħda tinqasam f'żewġ imprizi separati jew iktar, l-għajjnuna *de minimis* mogħtija qabel il-qsim għandha tkun allokata lill-impriza li bbenefikat minnha, li bi prinċipju hija l-impriza li tiehu ħsieb l-attivajiet li għalihom tkun ġiet użata l-għajjnuna *de minimis*. Jekk dik l-allokkazzjoni ma tkunx possibbli, l-għajjnuna *de minimis* tiġi allokata proporzjonalment fuq il-bażi tal-valur fil-kontabilità tal-kapital ta' ismha tal-imprizi l-ġodda fid-data effettiva tal-qsim.

*Artikolu 4***▼C1****Kalkolu tal-ekwivalenti tal-ghotja gross**

1. Dan ir-Regolament japplika biss għall-għajjnuna li għaliha huwa possibbli li jiġi kkalkulat b'mod preċiż l-ekwivalenti tal-ghotja gross tal-għajjnuna *ex ante* mingħajr il-ħtieġa ta' valutazzjoni tar-riskju ("għajjnuna trasparenti").

**▼B**

2. Għajjnuna li tikkonsisti f'għotjiet jew sussidji fuq ir-rata tal-interessi titqies bħala għajjnuna *de minimis* trasparenti.

3. Għajjnuna li tikkonsisti f'self titqies bħala għajjnuna *de minimis* trasparenti jekk:

(a) il-benefiċjarju ma jkunx suġġett għal proċeduri kollettivi ta' stralċ u lanqas ma jkun jissodisfa l-kriterji, skont il-liġi nazzjonali tiegħu, biex jinbdew proċeduri kollettivi ta' stralċ fir-rigward tiegħu fuq talba tal-kredituri tiegħu. Fil-każ ta' imprizi kbar, il-benefiċjarju jkun f'sitwazzjoni paragonabbli ma' klassifikazzjoni ta' kreditu ta' mill-inqas B-; jew

**▼C1**

(b) is-self ikun assikurat b'garanzija li tkopri mill-inqas 50 % tas-self u s-self ikun ammont ta' EUR 1 000 000 (jew EUR 500 000 fil-każ ta' imprizi li jwettqu trasport tal-merkanzija bit-triq) fuq t-tul ta' żmien ta' hames snin jew EUR 500 000 (jew EUR 250 000 fil-każ ta' imprizi li jwettqu trasport tal-merkanzija bit-triq) fuq tul ta' żmien ta' għaxar snin; jekk l-ammont tas-self ikun inqas minn daww l-ammonti u/jew jingħata għal tul ta' żmien inqas minn hames snin jew għaxar snin rispettivament, l-ekwivalenti tal-ghotja gross ta' dak is-self jiġi kkalkulat bħala proporzjon ekwivalenti għal-limitu massimu stabbilit fl-Artikolu 3(2); jew

(c) l-ekwivalenti tal-ghotja gross ikun ġie kkalkulat fuq il-bażi tar-rata ta' referenza applikabbli fil-mument tal-ghotja.

**▼B**

4. Għajjnuna fil-forma ta' injezzjonijiet ta' kapital titqies li tkun għajjnuna *de minimis* trasparenti biss jekk l-ammont totali ta' injezzjoni mill-fondi pubbliċi ma jaqbiżx il-limitu massimu *de minimis*.

**▼C1**

5. Għajjnuna li tikkonsisti f'miżuri ta' finanzjament tar-riskju li tiegħu l-forma ta' investimenti f'ishma jew fi kważi-ishma, titqies li tkun għajjnuna *de minimis* trasparenti biss jekk il-kapital ipprovdut għal impriża waħda ma jaqbiżx il-limitu massimu *de minimis*.

**▼B**

6. L-għajjnuna li tikkonsisti f'garanziji għandha titqies bħala għajjnuna *de minimis* trasparenti jekk:

(a) il-benefiċjarju ma jkunx suġġett għal proċeduri kollettivi ta' stralċ u lanqas ma jkun jissodisfa l-kriterji biex, skont il-liġi nazzjonali tiegħu, jinbdew kontrieh proċeduri kollettivi ta' stralċ fuq talba tal-kredituri tiegħu. F'każ ta' impriži kbar, il-benefiċjarju jkun f'sitwazzjoni paragonabbli ma' klassifikazzjoni ta' kreditu ta' mill-inqas B-

**▼C1**

(b) il-garanzija ma tkunx iktar minn 80 % tas-self sottostanti u l-ammont iggarantit ikun EUR 1 500 000 (jew EUR 750 000 fil-każ ta' impriži li jwettqu trasport tal-merkanzija bit-triq) u t-tul ta' żmien tal-garanzija jkun hames snin jew l-ammont iggarantit ikun EUR 750 000 (jew EUR 375 000 fil-każ ta' impriži li jwettqu trasport tal-merkanzija bit-triq) u t-tul ta' żmien tal-garanzija jkun għaxar snin; jekk l-ammont iggarantit ikun inqas minn dawk l-ammonti u/jew il-garanzija tkun għal tul ta' żmien inqas minn hames snin jew għaxar snin rispettivament, l-ekwivalenti tal-għotja gross ta' dik il-garanzija jiġi kkalkulat bħala proporzjon ekwivalenti għal-limitu massimu stabbilit fl-Artikolu 3(2); jew

(c) l-ekwivalenti tal-għotja gross ikun ġie kkalkulat fuq il-bażi ta' primjums eżentati stipulati f'avviż tal-Kummissjoni; jew

**▼B**

(d) qabel l-implimentazzjoni,

**▼C1**

(i) il-metodoloġija użata biex jiġi kkalkulat l-ekwivalenti tal-għotja gross tal-garanzija tkun ġiet innotifikata lill-Kummissjoni bis-saħħa ta' Regolament tal-Kummissjoni ieħor fil-qasam tal-għajjnuna mill-Istat applikabbli f'dak iż-żmien u l-Kummissjoni tkun aċċettata bħala konformi mal-Avviz dwar il-Garanziji, jew ma' kwalunkwe Avviz suċċessiv, u

**▼B**

(ii) dik il-metodoloġija tindirizza b'mod esplicitu t-tip ta' garanziji u t-tip ta' tranżazzjoni sottostanti trattati fil-kuntest tal-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament.

7. L-għajjnuna li tikkonsisti fi strumenti oħrajn titqies li tkun għajjnuna *de minimis* trasparenti jekk l-istrument jipprovduti għal ammont massimu li jassigura li l-limitu massimu rilevanti applikabbli ma jinqabiżx.



## Artikolu 5

### Akkumulazzjoni

1. Għajjnuna *de minimis* mogħtija skont dan ir-Regolament tista' tiġi akkumulata ma' għajjnuna *de minimis* mogħtija skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 360/2012 <sup>(1)</sup> sal-limiti massimi stipulati f'dak ir-Regolament. Din tista' tiġi akkumulata ma' għajjnuna *de minimis* mogħtija skont regolamenti *de minimis* oħrajn sal-limitu massimu rilevanti stipulat fl-Artikolu 3(2) ta' dan ir-Regolament.

2. L-għajjnuna *de minimis* ma għandhiex tiġi akkumulata mal-għajjnuna mill-Istat fir-rigward tal-istess spejjeż eliġibbli jew mal-għajjnuna mill-Istat għall-istess miżura ta' finanzjament tar-riskju, jekk akkumulazzjoni bħal dik teċċedi l-ogħla intensità ta' għajjnuna rilevanti jew ammont ta' għajjnuna ffissat fiċ-ċirkostanzi speċifiċi ta' kull każ permezz ta' regolament għal eżenzjoni ġenerali ta' kategorija jew deċiżjoni adottata mill-Kummissjoni. L-għajjnuna *de minimis* li ma tingħatax għal spejjeż eliġibbli speċifiċi jew li ma tkunx attribwibbli għal spejjeż ta' dak it-tip, tista' tiġi akkumulata ma' għajjnuna oħra mill-Istat mogħtija skont eżenzjoni ġenerali ta' kategorija jew deċiżjoni adottata mill-Kummissjoni.

## Artikolu 6

### Monitoraġġ

1. ► **CI** Meta Stat Membru jkollu l-intenzjoni li jagħti għajjnuna *de minimis* skont dan ir-Regolament lil impriża, huwa jinforma lil dik l-impriża bil-miktub dwar l-ammont tal-għajjnuna espress bħala ekwivalenti tal-ghotja gross u dwar in-natura *de minimis* tagħha, billi ssir referenza diretta għal dan ir-Regolament, u billi jiġi kkwotat it-titolu tiegħu u r-referenza tal-pubblikazzjoni f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*. ◀ Fejn l-għajjnuna *de minimis* tingħata skont dan ir-Regolament lil impriži differenti fuq il-bażi ta' skema u jingħataw ammonti differenti ta' għajjnuna individwali lil dawk l-impriži skont dik l-iskema, l-Istat Membru kkonċernat jista' jagħżel li jissodisfa dak l-obbligu billi jinforma lill-impriži dwar is-somma fissa li tikkorrispondi mal-ammont massimu ta' għajjnuna li tkun se tingħata skont dik l-iskema. F'każ bħal dak, is-somma fissa tintuża biex jiġi determinat jekk ikunx intlaħaq il-limitu massimu rilevanti stipulat fl-Artikolu 3(2). Qabel jagħti l-għajjnuna, l-Istat Membru jikseb mingħand l-impriża kkonċernata dikjarazzjoni, bil-miktub jew f'forma elettronika, dwar kwalunkwe għajjnuna *de minimis* oħra li tkun ingħatatilha skont dan ir-Regolament jew skont regolamenti *de minimis* oħrajn matul is-sentejn fiskali ta' qabel u fis-sena fiskali attwali.

2. Meta Stat Membru jkun hejja reġistru ċentrali ta' għajjnuna *de minimis* li jkun fih informazzjoni kompluta dwar l-għajjnuna kollha *de minimis* mogħtija minn kwalunkwe awtorità fi dak l-Istat Membru, il-paragrafu 1 ma jibqax japplika aktar mill-mument li r-reġistru jkun ikopri perjodu ta' tliet snin fiskali.

<sup>(1)</sup> Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 360/2012 tal-25 ta' April 2012 dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli 107 u 108 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea għal għajjnuna *de minimis* mogħtija lil impriži li jipprovdu servizzi ta' interess ekonomiku ġenerali (ĠU L 114, 26.4.2012, p. 8).

**▼B**

3. Stat Membru għandu jagħti għajna *de minimis* għidha skont dan ir-Regolament biss wara li jkun ivverifika li dan ma jzidx l-ammont totali tal-għajna *de minimis* mogħtija lill-impriza kkonċernata b'mod li jwassal għal livelli oġġla mil-limitu massimu rilevanti stipulat fl-Artikolu 3(2) u li l-kundizzjonijiet kollha stipulati f'dan ir-Regolament ikunu ġew imħarsa.

4. L-Istati Membri għandhom iżommu dokumenti li fihom jirreġistraw u jiġbru l-informazzjoni kollha dwar l-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament. Dawk id-dokumenti għandhom jinkludu l-informazzjoni kollha meħtieġa biex jintwera li l-kundizzjonijiet ta' dan ir-Regolament ikunu ġew imħarsa. Id-dokumenti bl-informazzjoni dwar l-għajna *de minimis* individwali jinżammu għal perjodu ta' 10 snin fiskali mid-data li fiha tkun ingħatat l-għajna. Id-dokumenti bl-informazzjoni dwar skema ta' għajna *de minimis* jinżammu għal perjodu ta' 10 snin fiskali mid-data li fiha tkun ingħatat l-aħħar għajna individwali skont dik l-iskema.

5. B'talba bil-miktub, l-Istat Membru kkonċernat għandu jipprovdi lill-Kummissjoni, f'perjodu ta' 20 jum ta' xogħol jew f'perjodu itwal li jista' jiġi ffissat fit-talba, l-informazzjoni kollha li l-Kummissjoni tqis meħtieġa biex tanalizza jekk il-kundizzjonijiet ta' dan ir-Regolament ikunux ġew rispettati, u b'mod partikolari l-ammont totali tal-għajna *de minimis* skont it-tifsira ta' dan ir-Regolament jew skont regolamenti *de minimis* oħrajn li tkun irċeviet xi impriza.

*Artikolu 7***Dispożizzjonijiet tranżitorji**

1. Dan ir-Regolament japplika għal għajna li tkun ingħatat qabel id-dhul fis-seħħ ta' dan ir-Regolament jekk l-għajna tkun tissodisfa l-kundizzjonijiet kollha stipulati f'dan ir-Regolament. Kwalunkwe għajna li ma tissodisfa dawk il-kundizzjonijiet tiġi evalwata mill-Kummissjoni skont l-oqfsa, il-linji gwida, il-komunikazzjonijiet u l-avviżi rilevanti.

2. Kull għajna *de minimis* mogħtija bejn it-2 ta' Frar 2001 u t-30 ta' Ġunju 2007 u li tissodisfa l-kundizzjonijiet tar-Regolament (KE) Nru 69/2001, titqies li ma tissodisfa il-kriterji kollha tal-Artikolu 107(1) tat-Trattat u għandha għalhekk tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika kif stipulat fl-Artikolu 108(3) tat-Trattat.

3. Kull għajna *de minimis* mogħtija bejn l-1 ta' Jannar 2007 u t-30 ta' Ġunju 2014, li tkun tissodisfa l-kundizzjonijiet tar-Regolament (KE) Nru 1998/2006, għandha titqies li ma tissodisfa il-kriterji kollha tal-Artikolu 107(1) tat-Trattat u għandha għalhekk tkun eżentata mir-rekwiżit ta' notifika tal-Artikolu 108(3) tat-Trattat.

4. Fi tmiem il-perjodu ta' validità ta' dan ir-Regolament, kwalunkwe skema ta' għajna *de minimis* li tissodisfa l-kundizzjonijiet ta' dan ir-Regolament tibqa' koperta minn dan ir-Regolament għal perjodu ulterjuri ta' sitt xhur.



**▼B**

*Artikolu 8*

**Dhul fis-seħħ u perjodu ta' applikazzjoni**

Dan ir-Regolament jidhol fis-seħħ fit-1 ta' Jannar 2014.

**▼M1**

Għandu japplika sal-31 ta' Dicembru 2023.

**▼B**

Dan ir-Regolament jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.